



DONNERSTAG 9.10.2025 **KOSTENLOS**

NORDERNEYER MORGEN

JEDEN MORGEN ALLES VON DER INSEL

Von A-Z auf der Insel gemacht und weltweit gelesen! www.nomo-norderney.de



inseltouristik
CASSEN-TOURS
Schiffsausflüge

HEUTE

Tagesfahrt nach Juist

Norderney ab 9.30 h | an 16.00 h
Erwachsene 25,50 € | Kinder 12,80 €

Freitag, 10. Oktober 2025

Erlebnissfahrt zu den Seehunden

Norderney ab 14.00 h | an 15.30 h
Erwachsene 18,50 € | Kinder 9,30 €

www.inseltouristik.de
Fahrplanänderungen vorbehalten.

JETZT ONLINE BUCHEN:
frisonaut.de



NORDERNEYER MORGEN

Unsere Öffnungszeiten

Mo.-Do. 9.30 bis 13.00 Uhr
15.00 bis 17.00 Uhr
Fr. 9.30 bis 13.00 Uhr

Winterstr. 6, 26548 Norderney
Telefon: 04932-991899
info@norderneyer-morgen.de

Unten links

Und plötzlich geht es ratzfatz: Auf dem Hinweg zum Supermarkt wird noch das Gerüst aufgebaut, auf dem Rückweg fliegt der Bauschutt schon aus dem zweiten Stock in den Container hinunter. Auch in den übrigen Straßen wird gebohrt, gebaut und abgerissen. Damit ist klar, wer hier in den nächsten Monaten das Sagen hat und ich sage mal so: Der Schweigefuchs ist es nicht.

Viele Ideen für die neue Skateanlage



In einem Workshop brachten die Beteiligten mithilfe von Ausdrucken mit verschiedenen Skateelementen ihre Wunschkunstwerke auf Papier.

Foto: Linke

(dol) – „Flowig“ für die Surfer, kantig für die Fortgeschrittenen und vor allem beleuchtet: Ideen gab es reichlich beim Beteiligungsworkshop in der vergangenen Woche zu der Frage, wie die Skateanlage am Kap-Hoorn künftig gestaltet sein soll. Eingeladen hatten Anne Böing von der Stadt Norderney sowie der frühere Profiskater Lennie Burmeister und David Jablonski vom Planungsbüro Endboss aus Hannover, das mit der Planung einer neuen Anlage beauftragt ist. 17 Skatebegeisterte quer durch die Altersgruppen waren gekommen und brachten mit viel Eifer ihre Wünsche ein, die sie in Form von Collagen vorstellten. Die Interessen gingen durchaus auseinander: Während für die meist jugendlichen Streetboarder die Herausforderung, das Lernen von neuen Tricks und kantige Treppenelemente im Vordergrund standen, sehnten sich die Surfskater eher nach fließenden Hindernissen, die

an das Surfen auf dem Meer erinnern. Eine gute Beleuchtung für die Abendstunden wurde von allen gewünscht, zudem fanden Sitzgelegenheiten und eine Unterstellmöglichkeit zum Schutz vor Regen allgemeine Zustimmung. Weitere Vorschläge reichten von einer rollstuhlgerechten Skaterampe und der Trennung von Anfänger- und Fortgeschrittenenbereichen bis zur Pflanzung von Obstbäumen „für den Snack zwischendurch“. „Jede einzelne Collage war super durchdacht“, freute sich Lennie Burmeister über die Präsentationen: „Ich bin mir sicher, dass wir daraus etwas machen können.“ Für die Planer gilt es nun, bis Anfang 2026 die Vorplanung zu erstellen. Zur Bausaison 2026 muss das Projekt baureif sein, denn die Fördergelder aus dem Wattenmeer-Achter, die die Stadt zur Finanzierung der neuen Anlage erhält, sind mit einer Umsetzungsfrist verbunden.



Jan Weer meent:

„Stetig“ ist das Wort des Tages, was das Wetter betrifft. Stetig weht der Wind aus West, stetig halten die Wolken den Himmel bedeckt und die Temperaturnadel stetig bei 14 Grad herum.

Hochwasser ist heute um 1.22 + 13.33 Uhr, **Niedrigwasser** um 7.39 + 20.05 Uhr. **Wassertemperatur:** 14 Grad.

SA: 7.47 Uhr; **SU:** 18.48 Uhr

Was liegt an?



www.nomo-norderney.de



@NorderneyerMorgen



@norderneyermorgen

9. Oktober

Kurmusik: 11.30 + 16 Uhr, Josef Barnickel - Piano solo, Conversationshaus

8.15 Uhr, Zehn-Minuten-Andacht, Ev. Inselkirche, Kirchstr.

10 bis 12.30 Uhr + 16 bis 18 Uhr, Weltladen Regenbogen, Martin-Luther-Haus, Kirchstr. 11

10.30 Uhr, Bernsteinschleifen für Kinder und Erwachsene im Bademuseum, Poppe-Folkerts-Weg 3b, Voranmeldung: Tel. 935422 o. Museumskasse (Kursgebühr: 12 €/zogl. Rohbernstein ab 4 €)

11 bis 17 Uhr, Bademuseum, Poppe-Folkerts-Weg 3b

12.15 Uhr, Mein Wunschchoral - 40 Min. Kirchenmusik, Ev. Inselkirche, Kirchstr.

14 Uhr, Geführte Insel-Fahrradtour, Treffpunkt: Reisebüro am Kurplatz (ab 12 €, ab 12 Jahren), Fahrrad mitbringen, Voranmeldung erforderlich auf www.norderney-direkt.de

14.30 bis 17 Uhr, AWO-Kleiderkammer, Haus Wilhelm-Augusta, Marienstr.

16 Uhr, Bridge Kreis Norderney, Inseloase, Marienstr. 18, 04932-1830 o. 04932-3696

16.30 Uhr, Führung: Vom Fischerdorf zum Weltbad - Zwei Jahrhunderte wechselvolle Geschichte, Bademuseum, Poppe-Folkerts-Weg 3b (8 €/4 €)

18.45 Uhr, Gute-Nacht-Geschichte, Ev. Genezareth-Kapelle, Benekestr.

20 Uhr, Oldtimer-Stammtisch, Friesenschänke, Karlstr.

>> Mehr dazu auf Seite 3

*Zu Ende sind die Leidensstunden, du schließt die müden Augen zu.
Die schwere Zeit ist überwunden, wir gönnen dir die ewige Ruh!*

Nach einem erfüllten langen Leben nehmen wir Abschied von



Karl (Kalle) Ulrichs

* 30. Januar 1942 † 6. Oktober 2025

Irgendwann sehen wir uns wieder.

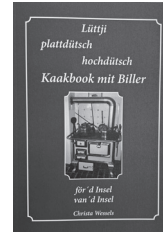
**Deine Kinder, Enkel- und Urenkelkinder
Deine Lebensgefährtin Hella
sowie alle Angehörigen**

Traueranschrift: Michael Ulrichs, Fliederweg 2, 26802 Moormerland

Die Urnentrauerandacht mit anschließender Beisetzung
findet im engsten Familienkreis statt.

Bestattungen Dirks - Deneke

KAACBOOK MIT BILLER



Eine bebilderte
Rezeptsammlung
mit 26 Rezepten in
Plattdeutsch mit
hochdeutschen
Übersetzungen.

Neuaufgabe!
7,80 €

ERHÄLTlich BEIM:



SALZOASE

Norderney

atmen. entspannen. wohlfühlen.

Intensive Salzlufte - optimal bei
Asthma, Bronchitis, COPD,
Long-/ Post- Covid, Sinusitis...

und zur perfekten Entspannung
grandioser Meerblick inclusive

Damenpfad 43 / Marienhöhe
www.salzoase-norderney.de

Tel. 0162- 617 12 13

**NEU! Permanent Bracelets
& handgefertigter Schmuck
He! Jewels, Herrenpfad 2**

**KIM
NAILS**

Wir haben
vom 12.10.25
bis 02.11.25
geschlossen!

Adolfsreihe 5
Tel. 04932 - 93 59 714 oder 0174 - 865 33 11

Gran Cafe Veneziano

Poststr./Ecke Jann-Berghaus-Str.
Tel. 04932 - 1051

AB HEUTE

sind wir wieder
regulär ab 9:30 Uhr
für Sie da!

IMPRESSUM

Druck und Verlag: Fischpresse UG
(haftungsbeschränkt) & Co. KG,
Registergericht Aurich HRA 202204,
Herausgeberinnen: Anja Pape (v.i.S.d.P.),
Martina Dorenbusch,
Winterstr. 6, 26548 Norderney
T.: 04932-99 1899, Fax: 04932-99 1879
Redaktion: Anja Pape (ape),
Dorothee Linke (dol)
Mail: info@norderneyer-morgen.de
Internet: www.nomo-norderney.de.
Für unverlangt eingesandte Manu-
skripte und Bilder wird keine Gewähr
übernommen.
Auflage: 2.800 Exemplare.

Einschlafen dürfen,
wenn man das Leben nicht mehr selbst gestalten kann,
ist der Weg zur Freiheit und Trost für alle.

Was man tief im Herzen besitzt, kann man durch den Tod nicht verlieren.

Martha Dirks

* 20.01.1935 † 17.09.2025

In Liebe und Dankbarkeit

Mety Dirks mit
Daniela und Heiko
Milena und Jacob

Hertha und Silvano Crivellari mit Fabiano
Renato und Silvia Dirks mit Kim
Mario Dirks

Inge und Bernd Dreer mit Finn, Ayk und Svea
Urenkel und Ururenkelin
und alle Anverwandten

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am
Dienstag, den 14. Oktober 2025 um 13.15 Uhr auf dem Friedhof Norderney statt.

Anstelle freundlich zugedachter Blumenspenden, bitten wir um eine Spende an den
Förderverein des Krankenhauses Norderney e.V. bei der Raiffeisen Volksbank Norderney
IBAN: DE31 2836 1592 7103 737300, Kennwort: Martha Dirks.

Traueranschrift: Familie Dirks, Beerdigungsinstitut Zobel, Kampweg 30, 26506 Norden

Was liegt an?

Watt-Welten-Besucherzentrum:
10.30 Uhr, Expedition Inselosten, 11
Uhr, Die Salzwiese - Wunder der Na-
tur, Anmeldung unter www.tickets.wattwelten.de

Kino im Kurtheater: 18 Uhr, 22
Bahnen, 21 Uhr, The Life of Chuck

Ansonsten

Badehaus Norderney, Spa & Sauna
9.30 bis 21.30 Uhr, Spaßbad 9.30 bis
18 Uhr

Watt-Welten-Besucherzentrum, 10
Uhr bis 17 Uhr

14 bis 16 Uhr, Leuchtturm geöffnet,
(bei trockenem Wetter auch vormittags ab 11 Uhr)

Anzeigen

TAXI E-delCar
Tel. 04932 / 868 8888

✓ **Jetzt für 2026 buchen**
www.fewo-norderney.de

**NEY
TAXI**

Taxis für 1 bis 8 Personen

☎ Tel. 04932 2345

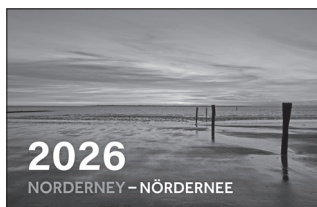
✓ Whatsapp ✓ Online ✓ App

www.neytaxi.de

Private Anzeigen

Wie dieses Beispiel
(1-spaltig - 30 mm hoch)
17,40 €
bei Barzahlung

DRUCKFRISCH: FOTOKALENDER 2026



Preis: 15,90 € Postversand: 18,90 €



**NORDERNEYER
MORGEN**
JEDEN MORGEN ALLES
VON DER INSEL

Winterstraße 6 - 26548 Norderney

Neues Zollschiß in Dienst gestellt



Die „Emden“ besitzt einen LNG-Antrieb und wird von den Ostfriesischen Inseln bis in die Ausschließliche Wirtschaftszone eingesetzt.

Foto: Zoll

Emden – Der Zoll hat am vergangenen Dienstag im Emden Binnhafen sein neues Einwachenschiff „Emden“ feierlich getauft und in Dienst gestellt. Das über 55 Meter lange Schiff ersetzt seinen seit 1988 in Dienst stehenden namensgleichen Vorgänger, wie das Hauptzollamt Oldenburg mitteilte.

An dem Festakt nahmen auch der Staatssekretär im Bundesministerium der Finanzen, Björn Böhning, der Präsident der Generalzolldirektion, Dr. Armin Rolfink, die Bürgermeisterin der Stadt Emden, Andrea Risius, der Geschäftsführer der Peene-Werft in Wolgast, Harald Jaekel, sowie weitere Gäste aus Politik und von Bundes- und Landesbehörden teil. Als Taufpatin fungierte Nancy Böhning, Staatsrätin als Bevollmächtigte der Freien Hansestadt Bremen beim Bund und für Europa.

Die „Emden“ wird nach Angaben des Hauptzollamtes „vorrangig zur Überwachung des grenzüberschreitenden Warenverkehrs und zur Einhaltung der Zollvorschriften im Seegebiet nördlich der Ostfriesischen Inseln, dem deutschen Festlandsockelbereich in der Nordsee bis in die Ausschließliche Wirtschaftszone sowie bis an die seewärtige Grenze zu

den Niederlanden“ im Einsatz sein. Das Schiff ist mit einem Flüssigerdgas-Antrieb (LNG-Antrieb) ausgestattet. „Im Vergleich zu einem herkömmlichen Dieselantrieb entstehen keine Schwefeldioxide, erheblich weniger Stickoxide und die Feinstaubemissionen werden um 95 Prozent reduziert. Zudem kann die Emission von Kohlenstoffdioxid um bis zu 20 Prozent reduziert werden“, heißt es in der Mitteilung. Zudem trägt die „Emden“ das Umweltzeichen „Blauer Engel“ für umweltfreundliches Schiffsdesign.

„Die „Emden“ ist eines der neuen Schiffe, die die Zollflotte in den nächsten Monaten verstärken werden“, wird Björn Böhning in der Mitteilung zitiert: „Dieses Schiff ist ein wichtiger Teil des grundlegenden Modernisierungsprogrammes für die deutsche Zollbootflotte. Wir investieren in moderne Einsatzmittel für die Zöllnerinnen und Zöllner, um den gestiegenen Anforderungen bei der Aufgabenbewältigung auf Nord- und Ostsee Rechnung zu tragen. Der Zoll wird mit dem neuen Zollschiß die Einhaltung der Vorschriften zum grenzüberschreitenden Warenverkehr überwachen und Schmuggel robust unterbinden.“

300 Ferienunterkünfte!
www.Norderney-Reisen.de



Täglich
11:00 - 20:00 Uhr
Dienstag Ruhetag
Am Golfplatz 3
26548 Norderney
Tel. 04932/8034977

RESTAURANT ATHEN
WIR HABEN TÄGLICH GEÖFFNET
VON 17:00 - 21:30 UHR (DI. RUHETAG)
Im Gewerbegebiet 1, Tel.: (04932) 93 58 50

Mediterranes Restaurant

DENISSIMO

Wir haben geschlossen
vom 6.10. - einschl. 9.10.25.
Am Fr., 10.10.25 ab 17.30 Uhr
haben wir wieder geöffnet.

KIRCHSTR. 26, neben Inselhotel
Vier Jahreszeiten / 04932-4670170

**Herzlich
Herbstlich**

Leib & Seele

MEIN RESTAURANT

Bülöwall 8 · Tel: 04932-8010

Talofa Imbiss

Mo. - So. 12:00 - 21:00

Burger, Chicken Wings und mehr

Poststr. 7

ALLE GERICHTE AUCH ZUM MITNEHMEN

BAMBUS GARTEN

ASIATISCHE SPEZIALITÄTEN & SUSHI

Tägl.: 11:30-15 + 17:30-22:30 Uhr (Mo. Ruhetag)

Di.-Sa. Mittagskarte 11:30-15 Uhr

LIEFERSERVICE

www.bambusgarten-ney.de

T. 04932-9356889 · HS2-Passage · Bülöwall 2



Am Theaterplatz

erwartet Sie eine feine Auswahl
frischer Fisch- u. Fleischgerichte.
Norddeutsche Küche!

Reservierung möglich: 04932/935 877

**Pediküre +
Naildesign**

Birkenweg 26

Tel. 01573 - 9137800



Erleben Sie die ganze
Insel an einem Tag
mit einer Fahrkarte.

Fischer
OMNIBUSVERKEHR

Die Inselrundfahrt

AB ROSENGARTEN

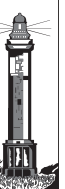
10:45 Uhr 14:45 Uhr

11:45 Uhr 15:45 Uhr

12:45 Uhr

**HOPPOH
HOPPOH**

www.bus-fischer.de



Bodenschichten aufgetragen



(dol) – Auf der Baustelle zwischen den Tennis- und den Fußballplätzen des TuS Norderney kommen die Arbeiten für die neuen Platzanlagen zügig voran. Der künftige Padel-Court erhielt am vergangenen Donnerstag seine Elastik-Bodenschicht, die aus einem Polyurethan-Steinsplitt-Gemisch besteht und kalt aufgetragen wurde, erläuterte Vorarbeiter Jens Bartels. Am gestrigen Mittwoch war der wenige Meter weiter entstehende Multi-Court an der Reihe: Er erhielt eine Gummischicht, die nur bei trockenem Wetter aufgebracht werden kann. Bis zum Jahresende sollen nach Angaben der Stadt Norderney beide Plätze fertiggestellt sein. Foto: Linke

Anzeigen



Seebestattungen vor Norderney und Juist
PaxMare Seebestattungsreederei
 info@seebestattungen-paxmare.de
 Tel.: 02922-90 900 18





Wir haben noch freie Kapazitäten
für die Saison 2026!

Ihr Rundum-sorglos-Team

Jann Berghaus Str. 8 • Norderney • ☎ 0176 814 116 66
 ☹ fleissige.bienen • fleissigebienen@nrdney.de

BOOTSHAUS

BY FISCHGENIESSEREI

°DEIN AUSFLUGSZIEL
AM YACHTHAFEN°

LUNCH |
KAFFEE & KUCHEN |
DRINKS | DINNER

AM HANSENDAMM 1

WWW.FISCHGENIESSEREI.DE

ÖFFNUNGSZEITEN |
SPEISEKARTEN &
TISCH RESERVIEREN



WWW.FISCHGENIESSEREI.DE

MUSCHEL - MITTWOCH

½ KG FRISCHE MIESMUSCHELN
MIT AIOLI &
POMMES ODER BAGUETTE

FÜR 19,50 €

Der Seniorenförderverein Norderney e.V. lädt herzlichst zu einer Informationsveranstaltung ein, über „Sicherheit in jedem Alter“

Die Kriminalhauptkommissarin Sabine Kahmann aus Aurich klärt über Straftaten zum Nachteil älterer Menschen auf.

Dabei geht es um Tipps zum wirksamen Schutz vor aktuellen Kriminalitätsphänomenen wie Gefahren an der Haustür, am Telefon, den Enkeltrick, Schockanrufe sowie sogenannte „Falschen Polizeibeamte“ u.a.

Wann: Am Dienstag, den 21.10.2025 um 14.30 Uhr

Wo: Raum des Seniorenförderverein, 1. Etage,
An der Mühle 6, Haus der Begegnung

**Anmeldungen bitte unter
Tel. 04932 4670142, Fam. Ruth**

Sichern Sie sich ein handgemachtes Stück Norderney



NEU!

ENTDECKEN SIE
UNSERE
HANDBEDRUCKTEN
TASCHEN
DIREKT AUS UNSERER
SIEBDRUCK-WERKSTATT
AUF NORDERNEY!



**NORDERNEYER
MORGEN**
JEDEN MORGEN ALLES
VON DER INSEL

Winterstr. 6 26548 Norderney
Tel. 04932 99 18 99
www.norderneyer-morgen.de

Deckena

GESUND & FRISCH

MITTAGS
MENÜ
DO/09/10

Norderneyer BRAUHAUSBIER-
GULASCH vom besten Offenstall-
Schweinefleisch, dazu Spätzle 8.90 €

ÖFFNUNGSZEITEN

Filiale Strandstraße:
Mo.-Fr. 8.30-18.00 Uhr
Sa. 8.30-13.00
Tel. 04932-869636

Filiale Kochinsel
im Gewerbegebiet:
Mo.-Fr. 10 - 13 Uhr
Tel. 04932 - 911231

Filiale Friedrichstraße
Fensterverkauf:
Mo.-Fr. 11 - 14 Uhr
Tel. 04932-990637
SB-Laden:
täglich 6 - 23 Uhr

Deckenas feine GEMÜSESUPPE mit
Nudeln und Küstenrind 5.90 €

Ofenfrische SPARERIBS in bester
Honigmarinade, dazu empfehlen wir
unseren Coleslaw

SPAGHETTI AGLIO OLIO mit
Scampi

Täglich frisch gekochter
MILCHREIS
mit Roter Grütze oder Zimt

So schmeckt Feinkostfriesland